

# L'URP **INFORMA**

La novità, le iniziative e le scadenze del mese per i cittadini



## Passaporto: si fa in Questura, con appuntamento on-line

### Chi non ha internet, può prendere l'appuntamento allo sportello Anagrafe del Comune

La richiesta di passaporto per i cittadini maggiori di 12 anni deve essere fatta direttamente alla Questura, che effettua anche la rilevazione delle impronte digitali. Per snellire la procedura ed evitare code, la Questura di Milano ha introdotto **l'obbligatorietà dell'appuntamento**.

Non è quindi più possibile presentarsi direttamente a Cinisello Balsamo o agli altri sportelli: occorre prima **prenotare on-line** un appuntamento sul sito della Questura (<https://www.passaportonline.poliziadistato.it>), inserendo il proprio codice fiscale, stampando la ricevuta e gli

allegati con l'elenco dei documenti da presentare.

Nel giorno dell'appuntamento ci si deve presentare di persona (con la ricevuta e i documenti indicati). I minori di anni 18 devono presentarsi accompagnati dai genitori.

**Per chi non fosse in grado o non avesse i mezzi per richiedere l'appuntamento on-line, è possibile effettuare la richiesta presso gli sportelli dell'Ufficio Anagrafe del Comune.**

I ragazzi o bambini minori di 12

anni devono continuare invece a presentarsi, accompagnati dai genitori, in Comune, presso l'Anagrafe, con i documenti necessari, che potete trovare elencati anche sul sito del Comune di Cusano Milanino.



Info:  
Ufficio Anagrafe  
Tel. 02 619032246  
[www.comune.cusano-milanino.mi.it](http://www.comune.cusano-milanino.mi.it)

Questura di Cinisello Balsamo  
via Cilea, 30  
<https://www.passaportonline.poliziadistato.it>



## Borse di studio comunali per matricole universitarie 2010/11

### Domande entro il 15 dicembre 2010

E' stato pubblicato il bando per l'assegnazione di **5** borse di studio comunali del valore di **€ 400** ciascuna, destinate agli studenti che iniziano a frequentare i corsi diurni universitari. I criteri per l'assegnazione sono definiti nel Regolamento comunale e tengono conto sia del reddito



familiare ISEE che del merito scolastico.

Occorre essere residenti a Cusano Milanino da almeno un anno e avere conseguito un voto di maturità non inferiore a 83/100.

Per l'anno scolastico 2010-2011, non sono invece state

bandite le borse di studio comunali per la frequenza delle scuole secondarie di secondo grado.

**Scadenza** presentazione domande: **15 dicembre 2010**.

INFO  
Ufficio Pubblica Istruzione  
Tel. 02.61903269/224/337

[www.comune.cusano-milanino.mi.it](http://www.comune.cusano-milanino.mi.it)

### Indagine sui quotidiani e riviste presenti in Biblioteca



Vi invitiamo a compilare il questionario che potete trovare in Biblioteca oppure on-line sul sito del Comune

[www.comune.cusano-milanino.mi.it](http://www.comune.cusano-milanino.mi.it)

### Scadenze

- > Borse di studio Università 15/12/2010
- > Saldo ICI 16/12/2010
- > Osservazioni Piano triennale opere pubbliche 18/12/2010



## Lavori in corso



*I lavori potrebbero ritardare in caso di condizioni atmosferiche avverse*

### Manutenzione strade e marciapiedi

#### Descrizione dell'intervento:

▸ **via Benessere, via Puccini, via Violo**

In questi tratti si prevede la sostituzione del manto degradato con fresatura e successiva posa di nuovo tappetino in asfalto.

▸ **viale Violo, via Camelie**

In questi tratti si prevede il rifacimento dei marciapiedi con demolizione degli esistenti, il riposizionamento dei cordoli in granito e la posa di masselli in cls autobloccanti o asfalto colato

▸ **viale dei Fiori-Vaniglia, viale Cooperazione- Edera**

Nei tratti compresi tra le vie suindicate è prevista la realizzazione di incroci rialzati.

▸ **viale Matteotti**

sostituzione del cordolo di delimitazione della pista ciclabile con segnaletica a norma;

▸ **viale Unione**

asfaltatura della carreggiata;

▸ **piazza Flora**

realizzazione di attraversamenti rialzati su via Quiete e su via Concordia.

**Costo dell'opera:** euro 329.237,61

**Impresa esecutrice:** ISOF Costruzioni di Milano

**Durata dell'opera:** inizio lavori 2 dicembre 2010 - fine lavori 20 aprile 2011

### Realizzazione box interrati in via D'Azeglio

**Descrizione dell'intervento:** Realizzazione di box interrati tra la via d'Azeglio e Pellico e sistemazione dell'area sovrastante a verde

**Durata dell'opera:** inizio lavori: 29.2.2008 - fine lavori: 28.2.2011 (come da permesso di costruire n. 8/2008)

**I lavori sono sospesi** e in via di ultimazione per richiesta di una variante

**Impresa esecutrice:** Castiglioni srl di Busto Arsizio

### Nuovo lotto colombari

**Descrizione dell'opera:** L'intervento costituisce il completamento del VI lotto già edificato nel 1999. Il numero dei loculi previsti è n. 288. Vengono altresì realizzati gli ossari (questi solo al piano rialzato) in numero di 128.

**Costo dell'opera:** Importo lavori: euro 468.629,48

Totale a disposizione: euro 525.000,00

**Durata dell'opera:** Inizio lavori: 18 maggio 2009 - tempo di esecuzione lavori: 365 giorni.

**I lavori sono sospesi** e in via di ultimazione per richiesta di una variante

**Impresa esecutrice:** Elettrolux di Zevio VR



### Restauro di Palazzo Omodeo

**Durata dell'opera:** inizio lavori 19 maggio 2008 - tempo di esecuzione lavori: 30 mesi

I lavori sono stati sospesi dal 16/12/2009 al 26/2/2010 per basse temperature

Fine lavori: 30 gennaio 2011

### Realizzazione di parcheggio interrato e area a verde di P.za Cavour

Lavori sospesi per problemi tecnici e verifica progettuale



## Adozione piano triennale delle Opere Pubbliche 2011/2013

I cittadini possono presentare osservazioni entro il 18 dicembre 2010

Ogni anno l'Amministrazione Comunale adotta il piano Opere pubbliche comprendente l'elenco dei lavori che ha intenzione di realizzare nel triennio successivo. La copertura economica dei costi dei lavori deve trovare corrispondenza nel Bilancio di Previsione. Sul Piano Triennale, approvato in prima stesura dalla Giunta (con atto n. 80 del 2010) i cittadini possono presentare osservazioni, prima che il Piano venga approvato definitivamente dal Consiglio Comunale unitamente al Bilancio di previsione.

Il cittadino può presentare le proprie **osservazioni**, in carta semplice, **entro il 18 Dicembre 2010**.

Descrizione dell'intervento	Anno 2011	Anno 2012	Anno 2013	Totale
Interventi di asfaltatura stradale su carreggiate e marciapiedi	200.000	200.000	200.000	600.000
Manutenzione straordinaria strade	150.000	120.000	120.000	390.000
Manutenzione straordinaria marciapiedi	150.000	120.000	120.000	390.000
Svincolo rotatoria incrocio vie Seveso/Zucchi/Pedretti			500.000	500.000
Parcheggio Minigolf			130.000	130.000
Completamento viale Buffoli		270.000		270.000
Man.Str./adeguamento D.Lgs n. 81/2008 Scuole (contratto aperto)	150.000	120.000	120.000	390.000
Scuola e palestra p.zza Trento Trieste: ristrutturazione		145.000		145.000
Scuola media Zanelli: sostituzione serramenti per sicurezza e contenimento energetico		380.000		380.000
Man.Str./adeguamento D.Lgs n. 81/2008 immobili comunali (contratto aperto)	150.000	120.000	120.000	390.000
Palazzo comunale: impianto di raffrescamento - riscaldamento	400.000			400.000
Riqualificazione ex scuola Bigatti			1.600.000	1.600.000 (*)
Biblioteca: lavori edili		140.000		140.000
Completamento riqualific. Torre dell'Acquedotto		150.000	150.000	300.000
Ristrutturazione e ampliamento dei centri sportivi comunali di via Ligustro-Caveto-Genziane		900.000		900.000 (*)
Piscina presso edifici pubblici		4.000.000		4.000.000 (*)
Manutenzione straordinaria giardini pubblici	130.000	110.000	110.000	350.000
Strutture fotovoltaiche			950.000	950.000 (*)
<b>TOTALI</b>	<b>1.330.000</b>	<b>6.775.000</b>	<b>4.120.000</b>	<b>12.225.000</b>
<b>Nota:</b> quota contribuzione (0.841%) Comune Cusano M.no cofinanziamento realizzazione metrotranvia MI Parco nord - Seregno accordo 10/2/2010 (Stazione appaltante Provincia di Milano) DA INSERIRE NEL BILANCIO PLURIENNALE DEL COMUNE DI CUSANO	193.212,10	515.128,37	700.243,96	

(\*) Apporto di capitale privato per un importo totale di 7.450.000



## Fondo di solidarietà per la sospensione del pagamento del mutuo

### Dal 15 novembre 2010 è possibile presentare domanda

Sono state stabilite le modalità per potere accedere al Fondo nazionale di solidarietà per la sospensione delle rate di mutuo per l'acquisto della prima casa.

#### Il fondo è riservato a coloro che si trovano in una delle seguenti condizioni::

- ▶ perdita del posto di lavoro dipendente
- ▶ morte o sopraggiunta condizione di non autosufficienza di uno dei componenti del nucleo familiare
- ▶ spese mediche o di assistenza domiciliare
- ▶ spese per interventi edilizi
- ▶ aumento della rata del mutuo a tasso variabile

La domanda deve essere presentata alla Banca che ha erogato il mutuo, a partire dal 15 novembre 2010.

La sospensione non può essere richiesta dopo che sia iniziato "il procedimento esecutivo per l'escussione della garanzia", ovvero, ai sensi dell'art. 491 del Codice di Procedura Civile, dopo la notifica dell'atto di pignoramento.

#### Requisiti:

- a) titolo di proprietà sull'immobile (sito nel territorio nazionale) oggetto del contratto di mutuo che deve costituire l'abitazione principale del beneficiario;
- b) titolarità di un mutuo di importo erogato non superiore a 250 mila euro in ammortamento da almeno un anno;
- c) indicatore ISEE del nucleo familiare non superiore a 30.000 euro.



Per maggiori dettagli sui requisiti, le condizioni per l'accesso al Fondo e la modulistica, è possibile consultare il sito del Dipartimento del Tesoro - Ministero dell'Economia e delle Finanze:

[www.dt.tesoro.it](http://www.dt.tesoro.it)

#### Fonti:

- Legge 244/2009 art. 2, comma 475 e seguenti
- Decreto Ministro Economia e Finanze 132 del 21/6/2010

#### Info:

Ufficio Relazioni con il Pubblico  
tel. 02.619032287/288

[www.comune.cusano-milanino.mi.it](http://www.comune.cusano-milanino.mi.it)

#### Durata della sospensione:

La sospensione del pagamento delle rate può essere richiesta per non più di due volte e per un periodo massimo complessivo di diciotto mesi nel corso dell'esecuzione del contratto.

Il fondo opera nei limiti delle risorse disponibili e sino ad esaurimento delle stesse



## Sportello di assistenza familiare

### Servizio di supporto alle famiglie nella ricerca di personale di cura a domicilio per persone anziane e disabili

da novembre è presente anche a Cusano Milanino lo Sportello per l'Assistenza Familiare istituito dall'ambito di Cinisello Balsamo

Lo Sportello offre:

- ▶ sostegno alle famiglie di anziani e disabili nella ricerca di personale dedicato al



lavoro di cura a domicilio

- ▶ orientamento ai servizi del territorio che si occupano di salute, lavoro e formazione
- ▶ supporto nella compilazione della domanda per accedere al buono socio-assistenziale,

finalizzato all'assunzione di una assistente familiare qualificata

#### Info

Via Alemanni, 2  
martedì dalle 14,30 alle 16,30  
Tel. 366/6697211

[assistenzafamiliare.sportello@gmail.it](mailto:assistenzafamiliare.sportello@gmail.it)



## Contributo regionale per l'acquisto della prima casa

### Le domande vanno presentate dal 1° dicembre al 31 gennaio 2011

La Regione Lombardia ha approvato il **Decimo Bando per l'Acquisto della Prima Casa** che destina contributi per agevolare l'accesso e il recupero della prima casa di abitazione e determina i criteri, le procedure e le modalità di partecipazione.

#### Importo del contributo:

5000 euro min. – 6000 euro max, graduati in base al valore dell'alloggio; in più 1000 o 2000 euro per gli alloggi classificati ad "alta efficienza energetica" (cat. B o A)

#### Requisiti:

- ▶ Essere cittadini italiani o dell'Unione Europea o extracomunitari con carta di soggiorno o permesso almeno biennale e regolare lavoro
- ▶ Appartenere ad una delle seguenti categorie:
  - 1) **giovane coppia** (cioè sposati tra il 1.7.2009 e il 30.6.2011 – entrambi con meno di 40 anni di età)
  - 2) **gestante sola** (donna incinta del 1° figlio, nubile o priva di coniuge)
  - 3) **genitore solo con un o più figli minori a carico**
  - 4) **nuclei familiari con almeno 3 figli**
- ▶ Non essere proprietari di altro alloggio adeguato nella Regione Lombardia e non aver usufruito di altre agevolazioni pubbliche per la stessa ragione
- ▶ Avere un Indicatore della Situazione Economica Equivalente (ISEE) non superiore a **35.000 Euro** per i redditi ed il patrimonio dell'anno 2009
- ▶ Avere la residenza nell'alloggio per il quale si chiede il contributo entro il 30.6.2011
- ▶ **Avere stipulato l'atto di acquisto della proprietà come prima casa tra il 1° luglio 2009 ed il 30 giugno 2011.**



- ▶ Avere contratto il mutuo per l'acquisto della casa tra il 1.7.2009 e il 30.6.2011, per un importo compreso tra 25.000 e 280.000 euro max e per una durata non inferiore a 5 anni. Anche il valore della casa deve essere compreso tra 25.000 e 280.000 euro.
- ▶ L'alloggio deve essere in Lombardia e non deve essere di lusso ai sensi del D.M. 1072/69

#### Presentazione domanda:

Dal 1 dicembre 2010 al **31 gennaio 2011** compreso, rivolgendosi esclusivamente presso un CAAF convenzionato con la Regione, a cui bisognerà versare un importo massimo di 12 euro per il servizio svolto. A Cusano è possibile presso il Caf Acli di viale Matteotti 34, il martedì e giovedì dalle 8.30 alle 12.30.

#### Graduatoria:

La Regione approverà la graduatoria entro aprile 2011, dando precedenza, nelle diverse categorie, ai lavoratori atipici, in cassa integrazione o mobilità, disoccupati iscritti nelle liste dei Centri per l'Impiego e ordinati in base al valore crescente di ISEE. Le risorse a disposizione consentono l'erogazione del contributo a max 1.600 giovani coppie e 400 nuclei delle altre categorie.

#### Fonti

Dgr 738 del 13 novembre 2010

#### Info

Ufficio Relazioni con il Pubblico

tel. 0261903287/288

CAF ACLI VIAL E Matteotti, 34

[www.comune.cusano-milanino.mi.it](http://www.comune.cusano-milanino.mi.it)

[www.casa.regione.lombardia.it](http://www.casa.regione.lombardia.it)



## Saldo Ici 2010

### Scadenza pagamento: 16 dicembre 2010

I cittadini proprietari di immobili l'acconto versato a giugno.

diversi dalle abitazioni principali (secondo case, negozi, uffici, capannoni...) e di quelli classificati nelle categorie A/1, A/8 e A/9, **entro il 16 dicembre 2010** devono pagare il saldo ICI, cioè



la differenza tra quanto dovuto e Il saldo Ici va pagato sul bollettino

Dal 2008 non si deve più pagare l'ICI sugli immobili adibiti ad abitazione principale classificati nelle restanti categorie catastali (A/2-A/3-A/4-A/5-A/6-A/7) e fino a 2 pertinenze come garage, cantine, soffitte.

di conto corrente postale che il comune aveva provveduto a mandare a suo tempo, o su modello F24.

#### Info:

Ufficio Tributi

tel. 02 61903231-243

[www.comune.cusano-milanino.mi.it](http://www.comune.cusano-milanino.mi.it)





# VIVICUSANO

Informazioni: URP 02.61903287/288 - Ufficio Cultura/Sport 02.61903327/339  
[www.comune.cusano-milanino.mi.it](http://www.comune.cusano-milanino.mi.it)

<b>Musica</b>	<b>Spettacoli</b>	<b>Iniziativa</b>
 <p>Martedì <b>21 dicembre</b> ore 21</p> <p><b>"CONCERTO PER CUSANO MILANINO"</b> Canti della tradizione natalizia e musiche per la pace nel mondo Parrocchia San Martino e l'Immacolata Piazza Marcellino</p>	 <p>Giovedì <b>16 dicembre</b> Ore 21</p> <p><b>LEZIONI APERTE DI TUTTO DI PIU'</b> Spettacolo teatrale: <b>"Rieccoci qua"</b> Laboratorio teatrale Associazione Sorriso <b>"Le vie dell'interculturalità"</b> Gli invisibili <b>"Random"</b> I senza vergogna Teatro Don Bosco - Via Lauro</p>	 <p>Domenica <b>5, 12 e 19 dicembre</b> <b>Mercato</b> straordinario per il Natale</p>



## *Iniziativa del Parco Nord e del Parco Grugnotorto*

INFO: <http://www.parconord.milano.it/>  
<http://www.parks.it/parco.grugnotorto.villoresi/index.html>

<b>Torre dell'acquedotto</b>	<b>Teatro Giovanni XXIII</b>	
<p><b>4 dicembre</b> - ore 21 - 80' Alessandro Rossi <b>ABITARE IL TEMPO</b> In onda - musica</p> <p><b>dal 9 al 12 dicembre</b> - ore 21 - 65' Aia Taumastica <b>THE SOFT TRANSITION</b></p> <p><b>12 dicembre</b> - ore 11.15 - 45' <b>FAVOLATTE - LEONARDO DA VINCI</b> Spettacolo per l'infanzia</p> <p><b>16 dicembre</b> - ore 17 - 60' <b>AIA TAUMASTICA TEA-TIME</b> Caffé letterario</p> <p><b>18 e 19 dicembre</b> - ore 17 - 60' <b>RACCONTO DI NATALE</b> Spettacolo per l'infanzia</p> <p><b>31 dicembre</b> - ore 21 <b>CAPODANNO ALLA TORRE!</b> Tel. 392 9937989</p>	<p><b>11 dicembre</b> - ore 21 <b>CONCERTO DI NATALE</b> Ingresso libero</p> <p><b>19 dicembre</b> - ore 15 Spettacolo in teatro <b>ASPETTANDO PAPA' NOEL</b> Tel. 02-6133207.</p> 	<p>A cura dell'Ufficio Relazioni con il Pubblico del Comune di Cusano Milanino Sigg.e Olga Riva e Luisa Cassani tel 0261903287/288 <b>Email:</b> <a href="mailto:urp@comune.cusano-milanino.mi.it">urp@comune.cusano-milanino.mi.it</a> <b>Sito internet del Comune:</b> <a href="http://www.comune.cusano-milanino.mi.it">www.comune.cusano-milanino.mi.it</a> <b>Orari:</b> dal lunedì al venerdì dalle 9 alle 12.30 e nel pomeriggio di lunedì dalle 14 alle 18</p>

*Auguri di buone feste*